Figura Suplemental 1. Cuestionario de evaluación de la salud bucodental para adultos de la OMS.

World Health

## Oral Health Questionnaire for Adults

Identification number	5	Sex	L	ocation	
1. 1 4	Male 1	Female 2	Urban	Periurban 2	Rural 3
2. How old are you toda	y?	rs)			
3. How many natural te  No natural teeth 1–9 teeth 10–19 teeth 20 teeth or more					
4. During the past 12 m pain or discomfort?  Yes					
A partial denture? A full upper denture? A full lower denture?				🗆	No 2
6. How would you descrit "excellent", "very good	good",	"good",	"average	", "poor",  Teeth □ 1 □ 2 □ 3 □ 4	<b>Gums</b> ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4
Poor Very poor Don't know				🗆 6	□ 5 □ 6 □ 9

7. How often do you clean your teeth?	
Never       [         Once a month       [         2-3 times a month       [         Once a week       [         2-6 times a week       [         Once a day       [         Twice or more a day       [	□ 2 □ 3 □ 4 □ 5 □ 6
8. Do you use any of the following to clean your teeth? (Read each item)	
Toothbrush	No 2
9. Yes  a) Do you use toothpaste to clean your teeth	No □ 2 No
b) Do you use a toothpaste that contains fluoride? 1  Don't know	□ 2
10. How long is it since you last saw a dentist?	
Less than 6 months	□ 2 □ 3 □ 4 □ 5
11. What was the reason of your last visit to the dentist?	
Consultation/advise	□ 2 □ 3 □ 4

12. Because of the state of your teeth or mouth, how often have you experienced any of the following problems during the past 12 months?							
12 Mondis.	7	Very	Fairly	Some-		Don't	
		often	often	times	No	know	
	(	4	3	2	1	0	
(a) Difficulty in biting foods		-	<i>5</i>				
			П				
(b) Difficulty chewing foods			Ш	Ш	Ш		
(c) Difficulty with speech/troub						_	
pronouncing words							
(d) Dry mouth		Ш					
(e) Felt embarrassed due to		_	_	_	_	_	
appearance of teeth							
(f) Felt tense because of							
problems with teeth							
or mouth							
(g) Have avoided smiling							
because of teeth							
(h) Had sleep that is often							
interrupted							
(i) Have taken days off work							
(j) Difficulty doing usual activ	ities						
(k) Felt less tolerant of spouse							
or people who are close							
to you							
(l) Have reduced participation							
in social activities							
13. How often do you eat or dr	ink a	ny of	the fol	lowing	food	s, even	
in small quantities?							
(Read each item)		_	_				
Several		Severa		Seve			
	Every	times	Once			Seldom	
ý.	day	a weel				/never	
6 Facility (1997)	5	4	3	_	2	1	
Fresh fruit				L			
Biscuits, cakes,	_	_	_	_	_		
cream cakes				_			
Sweet pies, buns □							
Jam or honey □							
Chewing gum							
containing sugar							
Sweets/candy							

Lemonade, Coca Cola or other soft drinks   Tea with sugar  Coffee with sugar	======================================					
14. How often do you use any (Read each item)	of the f	ollowing	g types o	of tobace	co?	
Every day 6	Several times a week 5	Once a week 4	Several times a month 3	Seldom 2	Never  1  □  □  □  □	
15. During the past 30 days, or many drinks did you usua.  Less than 1 drink	lly drin	k per d	ay?		□ 0 □ 1 □ 2 □ 3 □ 4 □ 5	
Did not drink alcohol during the past 30 days						
That completes our questionn Thank you very much for you		ration!				
	nterviewe		District	Co	untry	

Figura Suplemental 2. Cuestionario de evaluación de la salud bucodental para niños de la OMS.



## Oral Health Questionnaire for Children

First, we would like you to yourself and your teeth	to ans	wer son	ne questions	s concer	ning
Identification number	Se	x	L	ocation	
	Boy	Girl	Urban	Periurban	Rural
1.					
1 4	1	2	1	2	3
1 4	1				
2. How old are you toda	y?				
	(Yea	rs)			
3. <b>How would you descr</b> (Read each item)	ibe th	e health	of your tee	th and g	ums?
(Read each hell)				To atle	Cuerra
F 11				Teeth	Gums
Excellent					□ 1
Very good		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		. 🗆 2	$\square$ 2
Good				. 🗆 3	□ 3
Average				. 🗆 4	$\Box$ 4
Poor				. 🗆 5	□ 5
Very poor				. 🗆 6	□ 6
Don't know				. 🗆 9	□ 9
4. How often during the	past	12 mon	ths did you	have too	thache
or feel discomfort du	e to yo	our teet	h?		
Often	•				□ 1
Occasionally					
Rarely					
Never					
Don't know		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			⊔ 9
Now please answer some questions about the care of your teeth					
5. How often did you go	to the	e dentis	t during the	past 12	months?
(Put a tick/cross in one	only)				
Once					🗆 1
Twice					□ 2
Three times					🗆 3
Four times					

More than four times
If you did not see a dentist during the last 12 months, go on to question 7
6. What was the reason for your last visit to the dentist?  (Put a tick/cross in one box only)  Pain or trouble with teeth, gums or mouth
7. How often do you clean your teeth?  (Put a tick/cross in one box only)  Never
8. Do you use any of the following to clean your teeth or gums? (Read each item)
Yes         No           1         2           Toothbrush.         □           Wooden toothpicks.         □           Plastic toothpicks.         □           Thread (dental floss)         □           Charcoal.         □           Chewstick/miswak.         □           Other         □           Please specify         □
9.  a) Do you use toothpaste to clean your teeth

year?			Yes	No	Don't
			1	2	0
(a) I am not satisfi	ied with th	ne			
appearance of	-				
(b) I often avoid st	_	_	_		_
because of m			⊔		L
(c) Other children my teeth				П	Г
(d) Toothache or d				Ш	
by my teeth					
classes at sch					
for whole da	ys				
(e) I have difficulty					
(f)I have difficulty i	in chewing	z			
in small quantitie (Read each item)		rink any	y of the	followir	ng foods, Several
in small quantitie	es?	rink any Every			
in small quantitie	s? Several		Several times	Once	Several
in small quantitie (Read each item)	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week 4	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit	Several times a day 6	Every day	Several times a week	Once a week	Several times a month
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week 4	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies,	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies, buns etc	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week 4	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies,	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies, buns etc Lemonade, Coca C	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies, buns etc Lemonade, Coca Cor or other soft drin Jam/honey Chewing gum	Several times a day 6	Every day 5	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies, buns etc Lemonade, Coca Cor other soft drin Jam/honey Chewing gum containing sugar	Several times a day 6 □ □ □ □	Every day 5	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit	Several times a day 6 □ □ □ □	Every day 5 □ □ □	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit Biscuits, cakes, crea cakes, sweet pies, buns etc Lemonade, Coca Cor of other soft drin Jam/honey Chewing gum containing sugar Sweets/candy Milk with sugar	Several times a day 6	Every day 5 □ □ □ □ □ □	Several times a week 4	Once a week 3	Several times a month 2
in small quantitie (Read each item)  Fresh fruit	Several times a day 6	Every day 5 □ □ □	Several times a week	Once a week 3	Several times a month 2

12. How often do you use any of the following (Read each item)	g types of tobacco?					
Several	Several					
Every times Once	times					
3	k a month Seldom Never					
6 5 4	$\frac{3}{2}$ $\frac{2}{1}$					
Cigarettes, pipe or cigars $\square$						
Chewing tobacco or snuff						
13. What level of education has your father of stepfather, guardian or other male adult						
	• ,					
No formal schooling						
Less than primary school						
Primary school completed						
Secondary school completed						
High school completed						
College/university completed	□ 0					
Don't know						
Don't know	🗆 🤊					
14. What level of education has your mother	completed?					
No formal schooling	🗆 1					
Less than primary school	🗆 2					
Primary school completed	🗆 3					
Secondary school completed	🗆 4					
High school completed	🗆 5					
College/university completed						
No female adult in household	🗆 7					
Don't know	🗆 9					
(Insert country-specific categories)						
That completes our questionnaire Thank you very much for your cooperation!						
Year Month Day Interviewer	District Country					